

Révélez la princesse...

Reveal the princess...



Qui sommeille en Vous

That slumbers inside you.

CRÈME RADIANCE

Luminosité - Éclat

Aux extraits de pisum sativum
et à la niacinamide

RADIANCE CREAM

Brightness - Even complexion

With pisum sativum extracts
and niacinamide

SENTÉALES

PARIS





Réf. 140 - Pot verre - Glass jar - 50ml

Il était une fois :

Une Princesse
au petit pois,
une vitamine
aux super-pouvoirs,
85.7% d'ingrédients
d'origine naturelle*

Once upon a time:

*The princess
and the pea,*

*a vitamin with superpowers,
85.7% natural origin ingredients.**

CRÈME RADIANCE

Luminosité - Éclat

RADIANCE CREAM

Brightness - Even complexion

La Crème Radiance, de texture fraîche et légère, permet au visage de retrouver un teint unifié et un éclat naturel.

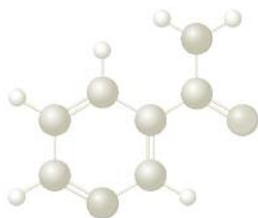
L'extrait de petit pois (*pisum sativum*) illumine et réduit le stress oxydatif de la peau.

La niacinamide améliore l'élasticité et l'hydratation de l'épiderme et s'associe à l'eau florale de camomille romaine aux vertus apaisantes.

Utilisation : Matin et soir. Appliquer délicatement sur le visage et le cou par lissages ascendants.

*With its fresh and light texture, Radiance Cream offers the face natural radiance and a return to even skin tone. Pea extract (*pisum sativum*) illuminates the skin and reduces oxidative stress. Niacinamide improves skin elasticity and hydration and is combined with Roman chamomile flower water with its soothing properties.*

Usage: Morning and evening. Delicately massage the face and neck with upward movements.



La niacinamide, une vitamine aux super-pouvoirs.
Niacinamide, a vitamin with superpowers.



Une association unique : Petits pois - Niacinamide - Camomile.

A unique combination: Peas - Niacinamide - Camomile.

SENTÉALES

PARIS



La promesse d'un teint unifié
et d'un visage lumineux & resplendissant.

*The promise of even skin tone
with glow and radiance.*

Le Roi Soleil & la Princesse au petit pois...

Cultivé dans les potagers du Château de Versailles, apprécié par le Roi Soleil, le petit pois recèle de vertus étonnantes, bénéfiques pour la peau. Source de minéraux et d'acides aminés, parmi lesquels la lysine, essentielle à la production de collagène et d'élastine, il contribue, tout en douceur, à un teint rayonnant.

Si la chlorophylle lui donne son coloris vert, deux autres pigments jaunes qu'il partage avec la... carotte ; la lutéine et la xéaxanthine, protègent l'épiderme des radicaux libres atténuant, ainsi, les effets du vieillissement.

Alors comme dans le conte d'Andersen, le petit pois de la Crème Radiance, a assurément tous les atouts pour révéler la princesse qui sommeille en chaque femme.

The Sun King & the Princess and the pea...

Grown in the kitchen gardens of the Château de Versailles and enjoyed by the Sun King, peas contain astonishing properties that are very good for the skin. A source of minerals and amino acids including lysine, essential for the production of collagen and elastin, the pea gently contributes to the skin's radiance.

Chlorophyll makes it green but it also contains two yellow pigments that it shares with carrots. Lutein and zeaxanthin protect the epidermis from free radicals, lessening the effects of ageing.

Like the one in Hans Christian Andersen's fairy tale, without a doubt the pea in Radiance Cream has all it needs to reveal the princess that slumbers inside every woman.



5% de niacinamide : La vitamine aux super-pouvoirs, pour illuminer, unifier & prévenir le vieillissement...

Pas si nouvelle... Redécouverte régulièrement, il faut attendre 1873 pour qu'Hugo Weidel en donne une description détaillée. La niacinamide est en réalité connue depuis la préhistoire. Comme souvent pour les actifs cosmétiques, c'est dans l'alimentation, que l'on retrouve sa trace, une première fois, au Guatemala, où elle devient, grâce à un procédé de cuisson particulier du maïs, un apport nutritionnel important dans le traitement de la pellagre...

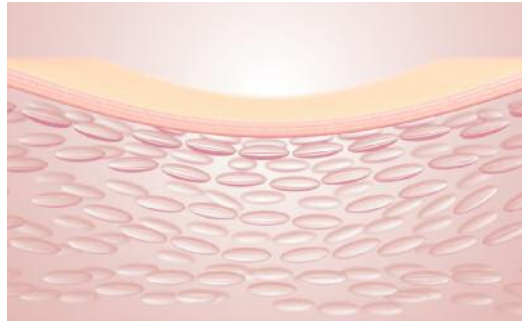
Ce sera donc la vitamine PP, pour *pellagra preventive*, puis la vitamine B3, nicotinamide, niacinamide... Tout ces noms pour la même vitamine, inscrite sur la liste des médicaments essentiels de l'Organisation Mondiale de la Santé, présentant, aussi, de super-pouvoirs cosméceutiques.

- Anti-inflammatoire, elle inhibe la synthèse de la mélanine, et agira, sans irriter, aussi bien sur les taches brunes des épidermes matures que sur les peaux à tendances acnéiques et grasses. Elle apaise les rougeurs, unifie le teint et réduit l'apparence « peau de mandarine » des pores.

- Antioxydante, elle augmente le taux de collagène et elle prévient le vieillissement prématuré. Elle améliore, à la fois, la fermeté et l'élasticité de la peau.

- Hydratante, meilleure alliée des peaux sèches à atopiques, elle stimule la synthèse des céramides et des kératinocytes et renforce la barrière cutanée. Cette hydratation essentielle protège aussi l'épiderme des agressions extérieures.

La Crème Radiance, avec une concentration optimale en niacinamide, illumine et unifie le teint, repulpe la peau... et procure une sensation de confort extrême.



La niacinamide aide à maintenir l'hydratation en stimulant la production de céramides.
Niacinamide helps maintain hydration by stimulating the production of ceramides.

Niacinamide: the vitamin with superpowers, to illuminate, even tone and prevent ageing...

Not a recent find... Regularly rediscovered, it was not until 1873 that Hugo Weidel provided a detailed description of it. Niacinamide actually dates back to prehistoric times. As is often the case for active cosmetic ingredients, it is in food that its traces were first discovered. It was in Guatemala where, thanks to a particular method for cooking corn, it became an important nutritional supplement for treating pellagra.

It was first called vitamin PP for pellagra preventive, then vitamin B3, nicotinamide, niacinamide... All these names refer to the same vitamin, which is on the World Health Organisation's list of essential medicines and also has cosmeceutical superpowers.

- *An anti-inflammatory, it inhibits melanin synthesis and has a positive effect on both brown marks on mature skin and oily,*

acne-troubled skin with no irritation. It calms redness, evens tone and reduces the "orange skin" effect in pores.

- *An anti-oxidant, it increases the level of collagen and prevents premature ageing. It simultaneously improves skin firmness and elasticity.*

- *With its hydrating properties, the best ally for dry, atopic skin, it stimulates the synthesis of ceramides and keratinocytes and strengthens the cutaneous barrier. This essential hydration also protects the skin from environmental aggression.*

Radiance Cream, with its ideal concentration of niacinamide, illuminates and evens tone and plumps the skin... for a feeling of extreme comfort.



La camomille.

L'eau florale de camomille romaine réconforte les peaux sensibles et réveille l'éclat du teint. Cet hydrolat, entrant dans la composition de la Crème Radiance, est réputé pour sa douceur et ses vertus apaisantes.

La petite fleur aux pétales blancs et au cœur jaune, contient de l'azulène, une huile bleue... azul, qui calme les démangeaisons cutanées et atténue les rougeurs.

Camomile.

Roman chamomile flower water soothes sensitive skin and revives radiance.

This herbal distillate, an ingredient in Radiance Cream, is known for its gentleness and calming properties.

The small flower with a yellow centre and white petals contains azulene, a blue oil which soothes itchy skin and eases redness.

Délice gourmand.

À la fragrance discrète, suave et sucrée de la camomille romaine, répondent les notes gourmandes de vanille & de sucre candi. Addictif, régressif..

A delicious delight.

The discreet, smooth and sweet fragrance of Roman chamomile are echoed by the delicious notes of vanilla & candy sugar. Addictive, reminiscent...



Tips & tricks

Le teint Radiance.

L'utilisation préalable de l'un de nos Élixirs d'Arômes ou/et de l'un de nos sérums, potentialisera les vertus de la Crème Radiance.

Ainsi pour un effet lumière démultiplié et un teint éclatant de naturel, appliquez 7 gouttes d'Élixir d'Arômes Précieux en léger effleurages, sa formule associant des huiles essentielles de verveine des Indes, de baies roses, de cannelle, de lavande et d'amandes amères, véhiculera à merveille les actifs de la Crème Radiance.

Radiant tone.

Prior use of one of our Elixir d'Arômes and/or one of our serums will boost the properties of Radiance Cream.

For increased radiance and naturally glowing tone, apply 7 drops of Precious Elixir d'Arômes with light massaging movements.

Its formula combining essential oils of lemon grass, pink peppercorns, cinnamon, lavender and bitter almonds is the ideal vector for Radiance Cream and its active ingredients.





Sur mesure.

La Crème Radiance est accompagnée de soins performants agissant sur la luminosité, l'éclat du teint et la prévention du vieillissement. Avec l'aide de votre esthéticienne habituelle, grâce à nos conseils et ceux de nos dépositaires, si votre visage fait grise mine, vous pouvez créer le soin sur-mesure adapté à votre visage.

Tailor-made.

Radiance Cream is accompanied by high-performance products and treatments that act on skin brightness, radiance and ageing. If you are not feeling your best, you can tailor the perfect treatment for your face with help from your regular beautician, with advice from us and our agents.



LABORATOIRE SENTÉALES
11 RUE DU COLISÉE - 75008 PARIS - FRANCE

www.senteales.fr

* Les 14,3% restants garantissent la sensorialité et la bonne conservation de la formule
The remaining 14,3% guarantee the sensoriality and the good preservation of the formula